

1+2 CHIC & FAMOUS. Der Ocean Drive in South Beach: Pastellfarbene Art-déco-Hotels und Straßenkreuzer aus den 50ern. 3 Kunstvoll: Open-Air-Installation in Downtown Miami 4 Strandschönheit. Hollywood-Star Halle Berry auf dem Weg vom Strand ins Hotel. 5 Sehr urban. Der neue Luxuskomplex Icon Brickell im Herzen von Downtown mit Blick auf die Biscayne-Bucht wurde komplett auf einer künstlichen Insel errichtet.



SUNSHINE CITIES



Miami



1 MALIBU. Besuchen Sie den Surftreff Duke's mit Hawaii-Cocktails und typischem Mahi-Mahi-Fisch-Sandwich. dukesmalibu.com
 2 LÄCHELN! Eine Fotosession vor dem Hollywoodschild ist Pflicht!
 3 SHOPPING-FEVER. Kim Kardashian bei Fred Segal auf der Melrose Ave.
 4 LUXUSTRIP. Bijan am Rodeo Drive ist eine der teuersten Edelboutiquen der Welt – für Männer!
 5 HOME OF STARS. Hier in Beverly Hills sind sie alle zuhause!
 6 – 9 PROMIS. J.Lo (6) und Angelina (7) beim Shoppen in der Mall The Grove (thegrovela.com), im Beverly Center (9) (beverlycenter.com) und am Rodeo Drive. (8)



Los Angeles

Oh my god it's Britney!", kreischen zwei junge Mädchen beim Schlendern über den Rodeo Drive, die Nobel-Shoppingmeile in Beverly Hills. Celebrities sind in L. A. tatsächlich an jeder Straßenecke zu treffen. Angelina, Paris oder Lindsay haben schließlich auch nur gewöhnliche Hobbys. Entsprechend ihrem Kontostand sind sie oft zum Shoppen unterwegs. Wenn auch Sie Einkaufen lieben, dann sind Sie in Los Angeles richtig. Wir zeigen Ihnen, wo die angesagtesten Plätze der Movie-Metropole sind – und wo die Chancen gut stehen, Ihren Lieblingsstar zu treffen!

Beverly Hills

Shoppen wie die Celebs. Die besagte Edel-Shoppingmeile

EAST & WEST! Zwei US-Städte scheinen die gute Laune und das ewige Sommerwetter für sich gepachtet zu haben: Los Angeles & Miami! Wir waren vor Ort und verraten die In-Adressen der Top-Celebrities. RED.: SUSANNE PROSSER

Rodeo Drive liegt in Beverly Hills: dort, wo sich nur wenige Meter von den Luxusgeschäften entfernt die makellosen, millionenteuren Häuser mit englischem Rasen und biederm Blumendekor in endlosen Baumalleen aneinanderreihen – und wo auch die Celebrities zuhause sind. Am Rodeo Drive ist jedes zweite Auto ein Bentley und jedes dritte ein Rolls-Royce. Hier ist einer der teuersten Läden der Welt einquartiert: Bei Bijan kann man nur per Voranmeldung kaufen. Die zahlungskräftigen Kunden blättern hier in diskreter An-

onymität im Schnitt 100.000 Dollar für Herrenmode hin. Und für die Damen gibt es in der Nachbarschaft die Stores von Guess, Tom Ford oder Tiffany. Der Abend ist für einen Besuch im Spago prädestiniert: Wo Sean Penn, Kate Winslet oder Penélope Cruz bei der offiziellen Oscar-Party gefeiert haben, genießt man neben Lachs und Ente auch Kaiserschmarren. Kürzlich hat der geschäftstüchtige österreichische Eigentümer Wolfgang Puck in Beverly Hills auch noch sein Steakhouse Cut er-

öffnet. Wir haben auch den angesagten Mr Chow getestet – mit enttäuschendem Ergebnis: Das Personal ist uncharmant, und die Speisen sind trotz vornehmem Purismus einfach zu mickrig für den Preis.

Hollywood

Daheim bei den Stars. Gegenüber dem Chinesischen Theater und dem Kodak Theatre am Hollywood Boulevard kann man den Walk of Fame entlangstolzieren und sich wie ein Moviestar fühlen. Über 2.400 Berühmtheiten sind ▶

Ur-Kraut
vergeht nicht.



LIMITIERTE
AUFLAGE
NUR FÜR
KURZE ZEIT

Ur-Balance Kräuter, die
allererste Balance-Sorte.

www.voelslauer.com
www.facebook.com/voelslauer



Los Angeles

- 1 CLUB VOYEUR. Hipper Club mit Sex-Appeal. voyeur 7969.com
- 2 PLAYHOUSE. Gilt als einer der besten Nachtclubs der Welt! playhouse hollywood.com
- 3 THE IVY. Liebliches Flair aus New Orleans. Neu: The Ivy on the Shore. theivyla.com
- 4 BESO. Eva Longoria's chices Restaurant mitten in Hollywood. beso hollywood.com



► hier mit ihrem Stern verewigt! Ein paar Blocks weiter hat Eva Longoria-Parker ihr eigenes Lokal: Im Restaurant *Beso* (spanisch: „Kuss“) naschen Sie Eva's Tortilla Soup und schlürfen Spicy Caipirinha. Hot ist der dazugehörige chice Nachtclub *Kiss*, in dem Sie sich aber leider – wie überall in L.A. – nur bis zwei Uhr nachts vergnügen können.

Erkundungstour. Ein Muss ist bei strahlendem Sonnenschein (Kalifornien zählt 320 Sonnentage pro Jahr!) eine Fahrt mit dem Mietauto über den legendären *Mulholland Drive*: Vorbei geht's an feinsten Häusern, in denen Ice-T, Meg Ryan, Johnny Depp oder Harrison Ford zuhause sind, über die Panoramastraße der Hollywood Hills. Wenn man Glück hat, kurvt Sylvester Stallone in seinem silbergrauen Bentley vorbei ...

Verliebt in Melrose. Wer hip shoppen will, muss wie Rihanna, Toni Braxton oder Beyoncé auf die *Melrose Avenue*. Neben abgefahrenen Trendläden mit Graffiti an den Wänden gibt es Tattoo- und Piercingstudios fast an jeder Ecke. Zumindest in L.A. noch angesagt: der Laden von *Ed Hardy*. Auf der *Melrose Ave.* finden Sie auch den Designerstore *Fred Segal*, in dem Angelina & Co die besten Labels kaufen.

Malibu & Co

Surfin' USA! Wo die Paparazzi ihrem Daily Business nachgehen, können Sie sich im Surfen üben: *Malibu*, *Venice Beach* oder *Santa Monica* sind Paradiese dafür. Tipp: Gegen zu viel Salzwasser hilft ein kühler Tropical Itch – zum Beispiel im hawaiianischen Surfer-Bar-Restaurant *Duke's* in Malibu!

FOTOS: GETTY IMAGES/WWW.VENNERREPORT.COM/IMAGES/CORBIS/DPV/PICTURE ALLIANCE



- 1 ART BASEL. Top-Promis wie Naomi Campbell beim hippen Kunstmesse-Ableger in Miami Beach.
- 2 R&B-QUEENS. Kelly Rowland und Brandy sind dabei!
- 3 + 4 NEUER TERMIN. Der Event findet heuer vom 2. bis 5. 12. in Miami statt. Letztes Jahr kam auch Sylvester Stallone (u.). Alle Infos: artbaselmiami beach.com

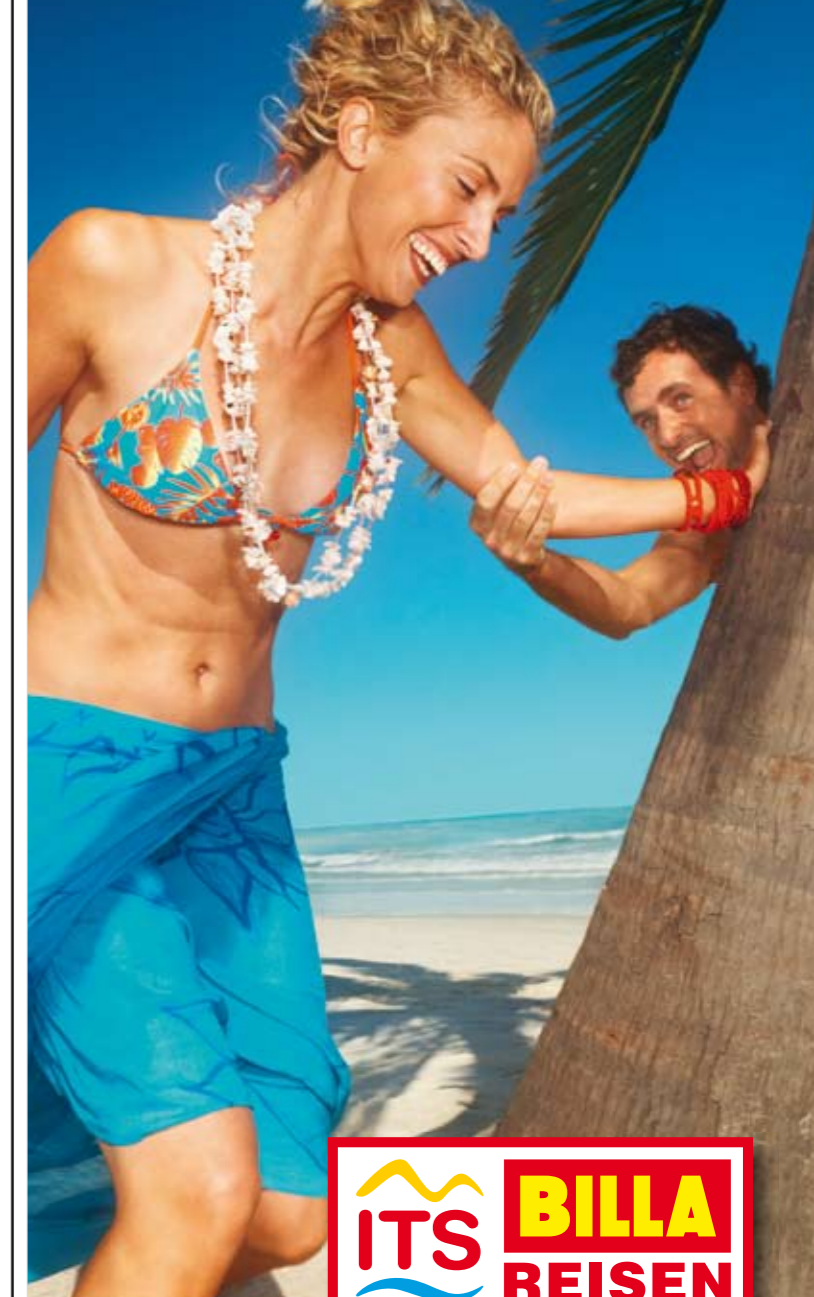


Party in the city where the heat is on, all night on the beach until the break of dawn ...“ sang Will Smith über seine Wahlheimatstadt im Sunshine State. In Miami kann man tatsächlich grenzenlos feiern: Hier schließen die Clubs nicht wie in L.A. bereits um zwei Uhr nachts, sondern zu regulären Zeiten in den Morgenstunden. Am Ocean Drive mitten im Art-déco-Viertel werden einem die Free-Entry-Tickets schon tagsüber am Strand reinweise in die Hand gedrückt. Kann gut sein, dass man beim Streifzug durch die Clubs bei einer Private Party von Rihanna oder J.Lo landet. Das Flair der ultrahippen Hafenstadt ist unverwechselbar: Aufgrund der Nähe zu Kuba und den Bahamas gilt die angesagte Metropole Floridas zum Beispiel als Tor zur Karibik. Zwei Drittel der Bewohner sind Latinos – darum

ist die zweite offizielle Sprache in Miami Spanisch!

South Beach

Reich und sexy. Anziehungspunkt in Miami ist der bunte *Art Deco District* von *South Beach*. Auf der Strand- und Partymeile *Ocean Drive* trifft man freundliche Menschen mit hübschen Gesichtern, freizügigen Klamotten und adretten Körpern. Der Retro-Style der 50er lässt grüßen: Das Hotel *Colony* ist das Zentrum des Viertels und gewiss das am meisten fotografierte Hotel der Stadt. Noch styliker sind die hippen Designhotels wie das *Delano* (*delano-hotel.com*) oder das *Fontainebleau* (*fontainebleau.com*). Fein essen können Sie etwa im *DeVito* von Cuisine-Zampano David Manero (*devitosouthbeach.com*) oder im *Santo* (*santolounge.com*). Lindsay Lohan oder Jon Bon Jovi waren schon hier. ►



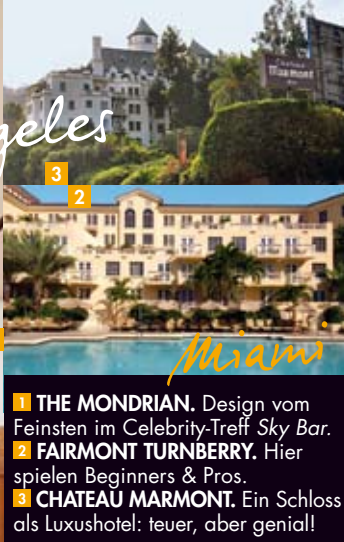
Dom. Republik
2 Wochen AI p.P. ab € 1.119,-

Kuba
2 Wochen AI p.P. ab € 1.335,-

Venezuela
2 Wochen AI p.P. ab € 1.439,-

Direkt buchen • Mit Tiefpreisgarantie
Tel. 01 58099 • www.itsbilla.at





- 1 THE MONDRIAN. Design vom Feinsten im Celebrity-Treff Sky Bar.
 2 FAIRMONT TURNBERRY. Hier spielen Beginners & Pros.
 3 CHATEAU MARMONT. Ein Schloss als Luxushotel: teuer, aber genial!

SO PLANEN SIE IHRE CITY-TRIPS

Tipps und Infos für Ihre Reise nach Florida oder Kalifornien

■ **FLUG:** Nach Miami mit der Airberlin ab € 572,- via Düsseldorf (airberlin.com), nach Los Angeles mit British Airways via London ab € 633,- (britishairways.at).

■ **BESTIMMUNGEN.** Achtung: Für die USA gelten neue Einreise-Richtlinien. Online-Registrierung über das elektronische Registrierungssystem ESTA bis 48 Stunden vor der Einreise ist Pflicht! www.esta.cbp.dhs.gov

■ **TRAVELGUIDES.** Tipps für Ihre individuelle Reise finden Sie unter losangeles.com und miami.com. Wer unkompliziert, günstig und gut wohnen will, registriert sich auf dem Home-Exchange-Portal intervac.com. So wohnen Sie bei Einheimischen und bekommen die besten Insider-Tipps!

► Asiatisch-lateinamerikanischen Sushi-Mix verkosten Sie im *SushiSamba* (sushisamba.com) auf der *Lincoln Street*.

Kunsttreff. Tipp für Ihren Winterurlaub: Von 2. bis 5. 12. geht in Miami wieder die bekannte Kunstmesse *Art Basel* über die Bühne (artbaselmiamibeach.com). Promiansturm ist garantiert!

Downtown & Brickell

Urban Flair. *Miami Downtown*, das Zentrum, und der Abschnitt

Brickell, der Financial District der Stadt, in der Nähe des gewaltigen Hafens sind nicht nur für Business People interessant. Puff Daddy besitzt hier den chicen Nachtclub *MiA at Biscayne* (miaatbiscayne.com), in dem man morgens sogar brunchen kann, und Gloria Estefan hat ein kubanisches Restaurant mit inkludierter Disco – das *Bongo's Cuban Café* (bongoscubancafe.com). Der *Bayside Marketplace* ist eine Outdoor-Shoppingmall mit Geschäften wie *Victoria's Secret* und *Gap*.

Wer edel absteigen will, bucht das *Viceroy* mit Asia-Flair und einem Philippe-Starck-Spa. Unser Geheimtipp: wem es in Downtown zu städtisch wird, der checkt eine halbe Autostunde nördlich im *Fairmont Turnberry* ein. Das bei Stars wie Madonna beliebte Golfresort ist eine traditionelle Luxusherberge mit Pools und eigenem Obstgarten (!) im stylish-modernen Stadtteil *Aventura*. Nightlife-Tipp: das neu eröffnete *MI VI* im nahegelegenen *Gulfstream Park*!



MABA HAUS - das Haus einer Generation von heute, die in eigenen vier Wänden eine neue Heimat findet. Mit optimalem Schall- und Brandschutz durch wertstabile Massivbauweise. Und voller Flexibilität für jede Lebenslage. Errichtet als energiebewusstes Niedrigenergie- oder Passivhaus mit natürlichen Baustoffen. Mehr unter der **MABA HAUS Hotline 0800 809 810** und auf www.mabaha.us.at